

STOWARZYSZENIE „WIERNI TRADYCJI POKOLEŃ”

**SPRAWOZDANIE MERYTORYCZNE
ZA 2020 ROK**

**Z DZIAŁALNOŚCI STOWARZYSZENIA
WIERNI TRADYCJI POKOLEŃ
NR KRS 0000567013**



Zatwierdzone na posiedzeniu Zarządu Stowarzyszenia „Wierni Tradycji Pokoleń”
Warszawa, 13 stycznia 2021 r.

1. Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń” zostało zarejestrowane w dniu 14 lipca 2015 r. przez Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy, XII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego w Warszawie.
KRS: 0000567013
NIP: 5272740481
Regon: 362044155
2. Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń” ma swoją siedzibę w Warszawie, ul. Wolska 138/140, 01-126 Warszawa, mazowieckie.
3. W skład Zarządu Stowarzyszenia „Wierni Tradycji Pokoleń” wchodzi n.w. osoby:

Irena Sacharczuk	- Prezes Zarządu;
Adam Misijuk	- Wiceprezes Zarządu;
Halina Demianiuk	- Członek Zarządu;
Tomasz Filipczuk	- Członek Zarządu;
Grzegorz Kozioł	- Członek Zarządu.
4. Celem Stowarzyszenia jest:
 - a) podtrzymywanie i upowszechnianie tradycji oraz ochrona dziedzictwa kulturowego;
 - b) rozwój świadomości oraz aktywności obywatelskiej i kulturowej;
 - c) wspieranie inicjatyw i przedsięwzięć na rzecz nauki, edukacji, oświaty i wychowania;
 - d) działanie na rzecz integracji europejskiej, mniejszości narodowych i etnicznych oraz wielokulturowości;
 - e) wspomaganie rozwoju wspólnot i społeczności lokalnych;
 - f) upowszechnianie i rozwój krajoznawstwa i turystyki oraz organizowanie wypoczynku i rekreacji dzieciom i młodzieży szkolnej;
 - g) przeciwdziałanie negatywnym zjawiskom społecznym oraz patologiom;
 - h) pomoc osobom znajdującym się w trudnej sytuacji życiowej i materialnej;
 - i) wspieranie rzeczowe, finansowe i pozamaterialne organizacji charytatywnych;
 - j) rozbudzanie wrażliwości i potrzeby niesienia pomocy osobom starszym, chorym i niepełnosprawnym oraz organizowanie i wspieranie wolontariatu.
5. Stowarzyszenie realizuje swoje cele poprzez:
 - a) prowadzenie działalności informacyjnej, promocyjnej, edukacyjnej, badawczej, wydawniczej i oświatowej oraz utrwalanie i upowszechnianie jej rezultatów;
 - b) organizowanie konferencji, wykładów, szkoleń i odczytów oraz spotkań;
 - c) upowszechnianie i promocję kultury i sztuki oraz integrowanie społeczności lokalnych w działaniach na rzecz ochrony dziedzictwa kulturowego;
 - d) organizowanie kiermaszów, jarmarków, imprez kulturalnych, rekreacyjno-sportowych, warsztatów, festiwali, koncertów, konkursów i wystaw;
 - e) inicjowanie i wspieranie różnorodnych form kontaktów międzypokoleniowych, międzyrodowiskowych i międzykulturowych umożliwiających wzajemne poznanie i zrozumienie, zapobiegających zjawisku nietolerancji, dyskryminacji i odrzucenia;
 - f) organizowanie pielgrzymek, wycieczek oraz różnego rodzaju form wypoczynku;
 - g) prowadzenie zbiórek i akcji społecznych na cele statutowe zgodnie z obowiązującymi przepisami;
 - h) popularyzowanie działalności Stowarzyszenia za pomocą Internetu i mediów;
 - i) współdziałanie z władzami samorządowymi i rządowymi, instytucjami naukowo-badawczymi, instytucjami kultury, mediami, ośrodkami pomocy społecznej, placówkami oświatowymi i wychowawczymi, wspólnotami religijnymi oraz z innymi organizacjami pozarządowymi.

6. Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń” w okresie sprawozdawczym, tj. od 01.01.2020 do 31.12.2020 r. zrealizowało samodzielnie lub we współpracy n.w. inicjatywy, projekty i przedsięwzięcia:

Koncert Kolęd w Zamku Królewskim. Odbył się niedzielę 26 stycznia 2020 roku w ramach akcji charytatywnej „Pamiętajcie o swych przodkach – naśladowajcie ich wiarę i tradycje”. Wydarzenie zorganizowano wspólnie z Parafią Prawosławną św. Jana Klimaka na Woli w Warszawie. Wśród gości honorowych byli między innymi: przedstawiciele korpusu dyplomatycznego, władz rządowych i samorządowych, oświaty, duchowieństwa oraz najliczniejsze grono społeczności warszawskiej i nie tylko, które czynnie uczestniczy w wydarzeniach kulturalnych i wspiera akcje charytatywne. Sala Wielka Zamku Królewskiego była wypełniona wierną publicznością.

Wśród wykonawców, w tym roku, znalazły się znane i cenione - pianistka i altowiolistka, kilkusobowe zespoły, kameralny chór monasterski, ale i wielki – katedralny, parafialne chóry wiejskie oraz chóry młodzieżowe. Łącznie wzięło udział aż 150 artystów.

Mogliśmy posłuchać: Natalii Makal i Kayo NISHIMIZU-WAWRENIUK, Zespołu Biełyja Kryły z Gródka, Chóru młodzieżowego Parafii Prawosławnej św. Jana Klimaka na Woli w Warszawie, Chóru „Harmoń” z Łosinki, Chóru z Monasteru w Turkowicach, Zespołu HoRaCea (Ukraina) i Chóru Duchowieństwa Prawosławnej Diecezji Białostocko-Gdańskiej.

Dochód z akcji w wysokości 15.000 zł został przekazany seniorom z Ośrodka Pomocy Społecznej „ARKA” w Koźynie.



Wolskie Spotkania z Kolędą. Zorganizowano 27 stycznia 2020 roku w Cerkwi św. Jana Klimaka w ramach akcji „Pamiętajcie o swych przodkach – naśladujcie ich wiarę i tradycje”. Wolskie Spotkanie z Kolędą, odbyło się w formie koncertu otwartego i każdy mógł posłuchać kolęd w wykonaniu: Chóru sióstr z Monasteru w Turkowicach, Zespołu HoRaCea z Ukrainy i Chóru z Białorusi oraz warszawskich chórów: Chóru Prawosławnej Katedry Metropolitalnej pw. św. Marii Magdaleny, Chóru im. Romana Melodosa Prawosławnej Parafii pw. św. Sofii – Mądrości Bożej, Chóru Prawosławnej Parafii Wojskowej św. Jerzego Zwycięzcy, Chóru Parafii Prawosławnej św. Jana Klimaka. Tradycja koncertowego kolędowania w parafii ma już... ponad 100 lat. Czasem otaczał je splendor, czasem – w okresie wojen – bywały skromniejsze i mniej radosne. Ale zawsze w murach wolskiej Cerkwi pamiętano o tym, by świętować Narodzenie Zbawiciela tradycyjnymi kolędami. Kontynuujemy tę piękną tradycję! W tym roku w przygotowaniu tej uroczystości wsparł nas Samorząd Województwa Mazowieckiego, a swoimi talentami uświetniło wiele znakomitych chórów, zaproszonych przez Stowarzyszenie. Wychodząc ze świątyni, goście uświadomili sobie, że gremium słuchaczy koncertu było dużo większe – należą do niego także pokolenia naszych przodków, uśpione groby wolskiej prawosławnej nekropolii, tych którzy śpiewali tu kolędy przed nami.



„Pomaganie przez ubranie” - akcja pomocy dzieciom i młodzieży. W lutym 2020 roku zwróciliśmy się do warszawskiej społeczności z apelem o przekazanie czystej, niezniszczonej odzieży oraz innych darów rzeczowych, tj. zabawek, pomocy szkolnych, sprzętu sportowego. Prosiłiśmy, aby przekazywane rzeczy były uprane, uprasowane, posegregowane i zapakowane tak, aby można je było sprawnie przekazać potrzebującym. Zebrane rzeczy zostały przekazane potrzebującym dzieciom z południa Polski za pośrednictwem Fundacji Ilios oraz Podlasia za pośrednictwem Wydawnictwa Bratczyk. Serdecznie dziękujemy wszystkim za okazane wsparcie!



Wsparcie dla półrocznego Filipa po tragicznej śmierci ojca. Akcja była prowadzona za pośrednictwem portalu internetowego zrzutka.pl. Zbiórkę rozpoczęto 21.12.2019 r, natomiast zakończono 24.02.2020 r. **W ramach akcji zebrano kwotę 113.260,20 zł.**

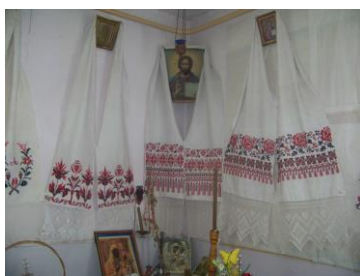
Akcja informacyjna o podejmowanych działaniach, statusie OPP i przekazaniu na rzecz Stowarzyszenia 1 % podatku. Od kilku lat podejmujemy szereg działań związanych z pielęgnowaniem i utrwalaniem tradycji oraz ochroną dziedzictwa kulturowego. W roku 2020 prowadziliśmy dwie akcje charytatywne, związane z ratowaniem zabytkowych obiektów na Woli w Warszawie, tj. Cerkwi św. Jana Klimaka i wolskiego cmentarza. Od trzech lat posiadamy status Organizacji Pożytku Publicznego (OPP). W związku z powyższym zwróciliśmy się z apelem do wszystkich ludzi dobrej woli i otwartego serca o przekazanie na rzecz stowarzyszenia 1 % swojego podatku dochodowego. Przygotowaliśmy i przekazaliśmy niezbędne informacje, ulotki i formularze, jak przekazać 1% podatku - krok po kroku. We współpracy z Instytutem Wsparcia Organizacji Pozarządowych został udostępniony program PIT i formularz PITax.pl, na stronie internetowej. Ponadto Zarząd Stowarzyszenia przyjął uchwałę, że wszystkie środki finansowe uzyskane przez Stowarzyszenie w ramach 1 % podatku dochodowego zostaną przekazane na ochronę dóbr kultury - remont zabytkowej świątyni - Cerkwi św. Jana Klimaka na Woli w Warszawie.



Maslenica – spotkanie integracyjno-zapustowe. Odbyło się w domu parafialnym (ul. Wolska 138/140) w dniu 28 lutego 2020 r. o godz. 18.00. Spotkaliśmy się w celu pielęgnowania i kultywowania tradycji oraz integracji społeczności warszawskiej. Na uroczystość przybyło aż 120 osób! Udało się wszystkim pomieścić – choć nie było to proste. Na stołach nie zabrakło dań i przystawek oraz przepysznych prawdziwych blinów, które były tradycyjną „maslenicową” potrawą. A najlepszą przyprawą do wszystkich smakołyków był dobry humor i pogodny nastrój. Jak się przejawiał? W przygotowanych, ale i zaimprovizowanych, występach grup koleżeńskich, były też „stolikowe” przyśpiewki w wielu słowiańskich językach. Serdeczne podziękowania dla proboszcza parafii - o. Adama Misijuka za pomoc i wsparcie oraz wszystkim, którzy przyczynili się do organizacji wydarzenia i przybyli na uroczystość.



Uruchomienie projektu „Moja domowa Cerkiew – miejsce modlitwy”. Inicjatywa powstała w okolicznościach szczególnych, kiedy wszystkich nas dotknęła nadzwyczajna sytuacja związana z pandemią koronawirusa. Nastąpiło to tak szybko, że nie zdążyliśmy przygotować się, zarówno zewnątrz, jak i wewnątrz. W tych trudnych dniach wielu spośród nas pozostawało w domach, często łącząc służbowe obowiązki z opieką nad dziećmi, wielu zmuszonych było do pozostania w domu z uwagi na wiek i obniżoną odporność organizmu, a wielu codziennie - pomimo narastającego zagrożenia - podążało do pracy. Każdy doświadczał pandemii w sposób mniej lub bardziej dotkliwy. Wówczas zwróciliśmy się z apelem do wszystkich naszych członków o uważne słuchanie komunikatów, stosowanie się do zaleceń właściwych władz i służb, a także zachowanie ostrożności w życiu codziennym. W tak niecodziennej, nowej rzeczywistości powinniśmy postrzegać każdy dzień naszego życia w szczególny sposób, podchodząc do wszystkiego z wiarą, pokorą i nadzieją. Apelowaliśmy o to, by nie zapominać o ludziach starszych, z niepełnosprawnością, naszych sąsiadach, wszystkich potrzebujących.



Czytanie Psalterza w okresie Wielkiego Postu. Rozpoczęcie wspólnego czytania psalmów nastąpiło w dniu 2.03.2020 r. Przez 40 dni Wielkiego Postu uczestnicy czytali w wybranym przez siebie języku, wyznaczone Katyzmy. Codziennie był odczytywany cały Psalterz. W czytaniu brało udział 50 osób. Uroczyste zakończenie tego ważnego wydarzenia odbyło się w Cerkwi św. Jana Klimaka na Woli z udziałem duchownych wolskiej Parafii. W nocy z 10 na 11 kwietnia 2020 r. psalmy w Cerkwi czytano w języku cerkiewnosłowiańskim. Podczas czytania psalmów modliliśmy się za zdrowie naszych najbliższych, przyjaciół i znajomych, którzy są razem z nami oraz potrzebują pomocy i wsparcia w życiu codziennym, szczególnie w obecnej trudnej sytuacji związanej z pandemią koronawirusa. Modliliśmy się także za spokój dusz tych, którzy odeszli do życia wiecznego. Dziękujemy wszystkim za wspólną modlitwę, trud, duchowe przeżycia i pielęgnowanie tradycji.



Wirtualne Warsztaty Palmkowe. Pandemia koronawirusa i wprowadzone ograniczenia uniemożliwiły nam przeprowadzenie warsztatów w dotychczasowej formie wspólnego spotkania w domu parafialnym. Pomimo zaistniałych okoliczności, o potrzebie pielęgnowania tradycji nie zapomnieliśmy i warsztaty odbyły się w formie wirtualnej w dniu 9 kwietnia 2020 r. na kanale YouTube. Prowadzącą była pani Irena Sacharczuk, która zaprosiła wszystkich do udziału w warsztatach w formie online. Warsztaty były wspaniałą lekcją tradycji, a efekty prac imponujące i widoczne podczas Niedzieli Palmowej. Zapraszamy do obejrzenia galerii zdjęć archiwalnych z warsztatów przeprowadzonych w lat ubiegłych.



Budowanie wolontariatu. Dzięki wysiłkowi wielu osób, którzy bardzo aktywnie wspierali Stowarzyszenie, mogliśmy zrealizować szereg inicjatyw – ważnych i potrzebnych naszej wolskiej społeczności. Z udziałem Wolontariuszy realizowaliśmy m.in.:

- Akcje sprzątania zabytkowego cmentarza na Woli w Warszawie.
- Kwesę „Ratujmy Zabytkowe Nagrobki 2019”.
- Kiermasz Świąteczny.

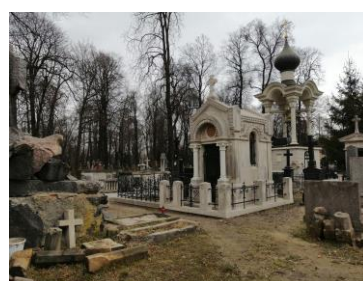
Zaprosiliśmy do współpracy wszystkich tych, którzy chcieliby dołączyć do naszej wspólnoty jako Wolontariusze oraz serdecznie podziękowaliśmy wszystkim WOLONTARIUSZOM z Punktu Katechetycznego przy Parafii św. Jana Klimaka na Woli w Warszawie, za wspólną pracę w obszarze działalności pożytku publicznego.



Pomoc w ramach akcji charytatywnej „Pamiętajcie o swych przodkach – naśladujcie ich wiarę i tradycje”. Stowarzyszenie aktywnie włączyło się w działania mające na celu złagodzenie skutków pandemii Covid-19 oraz przeciwdziałania jego negatywnym konsekwencjom. **W dniu 26 maja 2020 roku przekazano** dla pracowników i seniorów Domu Opieki Społecznej „ARKA” w Koźminie **pomoc rzeczową w postaci 2.800 sztuk rękawiczek lateksowych i ok. 40 kompletów pościeli.** W celu pozyskania dodatkowych środków m.in. na: zakup najbardziej potrzebnego sprzętu medycznego i wyposażenia dla seniorów z tego ośrodka, przeprowadzono aukcję internetową za pośrednictwem portalu charytatywni.allegro.pl. W sytuacji związanej z zagrożeniem, szczególnie dla osób starszych i chorych, każde wsparcie dla tego ośrodka jest bardzo ważne i liczy się każda złotówka oraz każda forma pomocy.



Renowacja zabytkowych nagrobków. Na początku czerwca 2020 roku rozpoczęły się prace konserwatorskie kompleksu zabytkowych nagrobków na wolskim cmentarzu w Warszawie. Był to efekt podejmowanych działań przez Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń” wspólnie z Parafią św. Jana Klimaka na Woli w Warszawie. Stowarzyszenie od kilku lat prowadzi na wolskiej nekropolii zbiórki publiczne w celu pozyskania dodatkowych środków na odnawianie zabytkowych nagrobków. Wiele osób odwiedzających groby swoich bliskich i znajomych okazuje zrozumienie dla potrzeby wspólnej troski o dobra kultury narodowej. Dzięki dotychczasowym kwestom oraz innym prowadzonym akcjom, na renowację zabytków na wolskim cmentarzu przeznaczono ponad 66 tys. złotych. Pozwoliło to na odnowienie w 2018 roku jednej z zabytkowych kapliczek znajdującej się przy dzwonnicy, która została udostępniona dla wszystkich odwiedzających cmentarz. Każdy może tam zapalić świecę i pomodlić się za swoich bliskich. W 2019 roku wykonano prace konserwatorskie przy zabytkowym rodzinnym grobowcu. **Natomiast w roku 2020 Stowarzyszenie wspierało odnawianie zabytkowej kapliczki** przylegającej do wcześniej odrestaurowanych dwóch obiektów sakralnych. **Na renowację przekazano kwotę 14.424 zł.**



Wsparcie organizacji i przebiegu XVIII pieszej pielgrzymki na Świętą Górę Grabarkę. Pielgrzymka odbyła się w dniach 13 – 19.08.2020 r. Motto: *Ja jestem Drogą, i Prawdą, i Życiem*. Uczestniczyli w niej głównie pielgrzymi z warszawskich parafii. Na organizację tego przedsięwzięcia przekazano kwotę 2.000 zł. Członkowie Zarządu brali czynny udział w organizacji i przebiegu pielgrzymki. Epidemia zmieniła także rzeczywistość pielgrzymkową. Rygor przepisów sanitarnych sprawił, że nie można było iść na spotkanie Zbawiciela w znany już i sprawdzony sposób.



Poznajemy zwykłych i niezwykłych ludzi wiary, tradycji i kultury. Doroteusz Fionik, dyrektor Muzeum Małej Ojczyzny w Studziwodach, który pełni jednocześnie wiele funkcji: etnograf, historyk, redaktor, wydawca, animator kultury, dyrygent chóru cerkiewnego, pedagog, kustosz Muzeum Małej Ojczyzny w Studziwodach. Jest osobą, która podtrzymuje tradycje białoruskiej kultury na Podlasiu. Z niezwykłym człowiekiem, mogliśmy zapoznać się bliżej dzięki Januszowi Kowalczykowi, który przeprowadził z nim wywiad – zamieszczony na łamach Culture.pl.



Prowadzenie akcji charytatywnej „Ratujmy wolskie zabytki. Wspólne dzieło dla przyszłych pokoleń”. Za pośrednictwem portalu internetowego zrzutka.pl prowadzono zbiórkę środków na remont zabytkowej świątyni – Cerkwi św. Jana Klimaka na warszawskiej Woli.

Wsparcie XXIX Międzynarodowego Festiwalu Hajnowskie Dni Muzyki Cerkiewnej (MF HDMC). Z uwagi na pandemię koronawirusa i wprowadzone ograniczenia Festiwal odbył się w dniach 6-11.09.2020 r. Stowarzyszenie przeznaczyło kwotę 2000 zł na nagrodę dla chórów – uczestników MF HDMC za podtrzymywanie i upowszechnianie tradycji, kultury, śpiewu cerkiewnego i liturgiczno-duchowego życia. Jury przyznało nagrodę Stowarzyszenia i wyróżnienie dla dwóch chórów.



Pomoc dla seniorów z Ośrodka Pomocy Społecznej „ARKA” w Koźminie. Stowarzyszenie przekazało kwotę 5000 zł na urozmaicenie i dostosowanie żywienia, posiłków pensjonariuszy do zaleceń lekarskich. Zebrane środki uzyskano w ramach akcji prowadzonych za pośrednictwem portalu charytatywni.allegro.pl.



Akcja „BIBLIOTEKA DLA SENIORA”. Stowarzyszenie zainicjowało akcję wspólnego tworzenia księgozbiorów na potrzeby seniorów w domach opieki społecznej w Koźminie, Grabarce, Trześciance, Hajnówce i Stanisławowie. Ww. akcja odbywała się z błogosławieństwa Jego Eminencji Sawy, metropolity warszawskiego i całej Polski. Księgozbiory były tworzone z wykorzystaniem zasobów własnych oraz we współpracy z Parafią Prawosławną św. Jana Klimaka i Wydawnictwem Bratczyk oraz osobami, które przekazały nam książki, czasopisma i płyty CD. Stowarzyszenie zakupi odpowiednie ilości regałów bibliotecznych, które wraz z księgozbiorami dostarczy do każdego domu opieki. Ponadto wszystkie zebrane środki finansowe w ramach tej akcji zostaną wykorzystane na zakup nowych wydawnictw w roku 2021.



Ratujmy zabytkowe nagrobki – 2020. Tegoroczna kwesta na rzecz ratowania zabytkowych nagrobków na wolskim cmentarzu w Warszawie odbyła się w zmienionej formie. Wszystko za sprawą pandemii koronawirusa i wprowadzonych ograniczeń. Z uwagi na bezpieczeństwo Darczyńców i Wolontariuszy odstąpiono od tradycyjnej zbiórki pieniędzy do puszek. Natomiast uruchomiono **zbiórkę w formie online za pośrednictwem portalu zrzutka.pl**. Tam każdy może dołączyć do zbiórki, a poprzez to, każdy może stać się Kwestarzem, Wolontariuszem i Dobroczyńcą. Każdy może wesprzeć akcję lub udostępnić zrzutkę na Facebooku, do czego zachęcamy bardzo serdecznie. Akcja trwa do 25 maja 2021 roku.



Akcja charytatywna „ZWRÓĆMY NASZE SERCA KU CHORYM DZIECIOM”.

Akcję rozpoczęliśmy 20 listopada 2020 r. wspólnie z Parafią Prawosławną św. Jana Klimaka w Warszawie oraz dziećmi i młodzieżą z wolskiego Punktu Katechetycznego. Z uwagi na pandemię koronawirusa i wprowadzone ograniczenia, wszystkie wydarzenia miały nieco inną formę jak w latach poprzednich. Warsztaty pierniczkowe, warsztaty ozdób choinkowych, kartek świątecznych, realizowano w formie online. Każdy mógł wziąć udział w akcji charytatywnej poprzez:

- licytację na Allegro Charytatywni lub przekazanie na te aukcje przedmiotów;
 - wsparcie zbiórek prowadzonych przez Fundację Siepomaga i Fundację Oddech Życia;
 - licytację w aukcjach na portalu Facebook lub przekazanie na te aukcje przedmiotów;
 - przekazanie darowizny i wpłaty na konto Stowarzyszenia „Wierni Tradycji Pokoleń”:
- Ponadto organizowaliśmy **Kiermasz Świąteczny, Koncert Kolęd w Zamku Królewskim, aukcje charytatywne za pośrednictwem portalu OneBid oraz Allegro.charytatywni.** Tymi sposobami i wydarzeniami zebraliśmy środki finansowe na ratowanie życia i leczenie: ZUZI (13 lat) chorej na mukowiscydozę. KUBUSIA (2 lata), FILIPKA (16 miesięcy), MIKOŁAJKA (21 miesięcy), chorych na rdzeniowy zanik mięśni (SMA).



Pomoc dla podopiecznych i domów opieki społecznej. Akcja pomocy seniorom została rozpoczęta w 2019 roku pod hasłem „Pamiętajcie o swych przodkach – naśladowajcie ich wiarę i tradycję”. Była ona też kontynuowana i w roku 2020. W związku z pandemią koronawirusa przekazano na potrzeby domu opieki i podopiecznych w Koźnieniu: **maski chirurgiczne, rękawice i środki higieny, wartości ok. 1000 zł.** Ponadto w grudniu 2020 roku do ośrodków w Koźnieniu, Trześciancu, Stanisławowie, Prawosławnego Ośrodka Miłosierdzia "Eleos" w Białymstoku oraz ZAZ w m. Uście Gorlickie, **przekazano 8 palet, tj. ok. 12.000 butelek wody niegazowanej (vici plus, 0,5 litra).**

Spotkania z seniorami w zakresie integracji, wsparcia i pomocy. W 2020 roku organizowano lub uczestniczono w cyklu spotkań z seniorami, w celu poznawania ich potrzeb, prezentowania i popularyzacji zainteresowań. Tematami spotkań były też zagadnienia dotyczące możliwości wsparcia i pomocy osobom niepełnosprawnym, chorym i samotnym.

Wsparcie innych organizacji i podmiotów w zakresie działalności pożytku publicznego.

W 2020 roku Stowarzyszenie wspierało n.w. organizacje i podmioty:

- **Fundacja Hospicjum Świętego Proroka Eliasza** – w zakresie budowy hospicjum stacjonarnego;
- **Stowarzyszenie Muzeum Małej Ojczyzny w Studziwodach** – w zakresie pielęgnowania tradycji i kultury. Wydanie książki „A kaliś tak było”;
- **Parafia św. Jana Klimaka w Warszawie** – w zakresie pielęgnowania tradycji, remontu zabytkowej świątyni oraz wydania książki „Rozważania z Prologu Ochrydzkiego”.
- **Wydawnictwo Bratczyk** – w zakresie wydawnictwa Żywoty Świętych – Synaksarion.



Prowadzenie strony internetowej Stowarzyszenia. Przez cały rok wszystkie wydarzenia związane z działalnością Stowarzyszenia były systematycznie umieszczane w poszczególnych obszarach tematycznych. Główny nacisk położono na aktualności, kalendarium i ogłoszenia, czytelnię oraz multimedia. Trwały jednocześnie prace usprawniające funkcjonowanie i zagospodarowywanie pozostałych obszarów.



Pomagamy podopiecznym Zakładu Aktywności Zawodowej (ZAZ) w Wapiennem. W ramach współdziałania z Fundacją Ilios, która prowadzi ZAZ w Wapiennem, Stowarzyszenie przekazało kwotę 3.500 zł na zakup zimowej odzieży na potrzeby podopiecznych. Przekazane środki finansowe pozwoliły na zakup 40 ocieplanych kurtek dla pracowników i podopiecznych ZAZ.



Organizacja i prowadzenie działań informacyjnych. W ciągu całego 2020 roku Zarząd Stowarzyszenia podejmował szereg działań zmierzających do zapewnienia Członkom Stowarzyszenia niezbędnej informacji o podejmowanych inicjatywach własnych oraz działaniach podmiotów i organizacji współdziałających. Systematycznie opracowywano komunikaty o realizowanych przedsięwzięciach z zaproszeniem do udziału wszystkich Członków. Zbierano i udostępniano też informacje o ciekawych wydarzeniach przygotowanych przez inne organizacje pozarządowe. Informacje zamieszczano na stronie internetowej oraz portalach społecznościowych.

Sporządził: Grzegorz Kozioł, Warszawa, dnia 12.01.2021 r.

Sprawozdanie Finansowe

Wprowadzenie do sprawozdania finansowego

1) Nazwa, siedziba i adres

Nazwa organizacji:	Stowarzyszenie Wierni Tradycji Pokoleń		
Kraj:	POLSKA	Województwo:	MAZOWIECKIE
Powiat:	WARSZAWA	Gmina:	WARSZAWA
Ulica:	WOLSKA		
nr domu	138/140	nr lokalu	
Miejscowość:	WARSZAWA	Kod pocz.	01-126
		Poczta:	WARSZAWA
Numer we właściwym rejestrze sądowym albo ewidencji			
NIP:	5272740481	KRS:	567013

2) Wskazanie czasu trwania działalności jednostki, jeżeli jest ograniczony

Czas trwania działalności jednostki jest nieograniczony

3) Wskazanie okresu objętego sprawozdaniem finansowym;

Data początkowa okresu, za który sporządzono sprawozdanie:	1.01.2020 r.
Data końcowa okresu, za który sporządzono sprawozdanie:	31.12.2020 r.
Data sporządzenia sprawozdania finansowego:	17.06.2021 r.

Wariant sprawozdania:

Sprawozdanie sporządzone zgodnie z Załącznikiem Nr 6 do ustawy o rachunkowości

4) Wskazanie, czy sprawozdanie finansowe zostało sporządzone przy założeniu kontynuowania działalności przez jednostkę w dającej się przewidzieć przyszłości oraz czy nie istnieją okoliczności wskazujące na zagrożenie kontynuowania przez nią działalności;

Sprawozdanie finansowe zostało sporządzone przy założeniu kontynuowania działalności przez jednostkę w dającej się przewidzieć przyszłości. Nie istnieją okoliczności wskazujące na zagrożenie kontynuowania przez nią działalności.

5) Omówienie przyjętych zasad (polityki) rachunkowości, w zakresie w jakim ustawa pozostawia jednostce prawo wyboru, w tym: metod wyceny aktywów i pasywów (także amortyzacji), ustalenia wyniku finansowego oraz sposobu sporządzenia sprawozdania finansowego

Organizacja sporządza sprawozdanie finansowe dla organizacji pozarządowych, określonych w art. 3 ust. 2 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, zgodnie z załącznikiem 6 do ustawy o rachunkowości.

Organizacja posiada środki finansowe w walucie polskiej wyceniane według wartości nominalnej.

Wynik finansowych ustalany jest z uwzględnieniem wyodrębnienia rodzajów działań określonych w ustawie o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie.

Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń”

01-126 Warszawa ul.Wolska 138/140

NIP 5272740481**BILANS sporządzony na dzień 31.12.2020**
na podstawie załącznika 6 - ustawy o rachunkowości**AKTYWA**

Wyszczególnienie aktywów	Stan aktywów na dzień:	
	(początek roku)	(koniec roku)
1	2	3
A. AKTYWA TRWAŁE	0,00	0,00
I. Wartości niematerialne i prawne	0,00	0,00
II. Rzeczowe aktywa trwałe	0,00	0,00
III. Należności długoterminowe	0,00	0,00
IV. Inwestycje długoterminowe	0,00	0,00
V. Długoterminowe rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
B. AKTYWA OBROTOWE	33 777,14	35 367,63
I. Zapasy	0,00	0,00
II. Należności krótkoterminowe	0,00	0,00
III. Inwestycje krótkoterminowe	33 777,14	35 367,43
IV. Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
C. Należne wpłaty na fundusz statutowy	0,00	0,00
Aktywa razem	33 777,14	35 367,63

PASYWA

Wyszczególnienie pasywów	Stan pasywów na dzień:	
	(początek roku)	(koniec roku)
1	2	3
A. FUNDUSZ WŁASNY	33 381,14	31 867,62
I. Fundusz statutowy	0,00	0,00
II. Pozostałe fundusze	0,00	0,00
III. Zysk (strata) z lat ubiegłych	25 577,53	33 381,14
IV. Zysk (strata) netto	7 803,61	-1 513,52
B. ZOBOWIĄZANIA I REZERWY NA ZOBOWIĄZANIA	396,00	3 500,01
I. Rezerwy na zobowiązania	0,00	0,00
II. Zobowiązania długoterminowe	0,00	0,00
III. Zobowiązania krótkoterminowe	396,00	3 500,01
IV. Rozliczenia międzyokresowe	0,00	0,00
Pasywa razem	33 777,14	35 367,63

Stowarzyszenie „Wierni Tradycji Pokoleń”

01-126 Warszawa ul.Wolska 138/140

NIP 5272740481**Rachunek zysków i strat sporządzony na dzień 31.12.2020**
na podstawie załącznika 6 - ustawy o rachunkowości

Poz	Wyszczególnienie	Kwota za rok poprzedni	Kwota za rok obrotowy
1	2	3	4
A.	Przychody z działalności statutowej	160 671,78	211 204,30
I	Przychody z nieodpłatnej działalności pożytku publicznego	150 163,01	206 134,80
II	Przychody z odpłatnej działalności pożytku publicznego	10 508,77	5 069,50
III	Przychody z pozostałej działalności statutowej	0,00	0,00
B.	Koszty działalności statutowej	152 868,17	212 703,82
I	Koszty nieodpłatnej działalności pożytku publicznego	142 359,40	207 634,32
II	Koszty odpłatnej działalności pożytku publicznego	10 508,77	5 069,50
III	Koszty pozostałej działalności statutowej	0,00	
C.	Zysk (strata) z działalności statutowej (A-B)	7 803,61	-1 499,52
D.	Przychody z działalności gospodarczej	0,00	0,00
E.	Koszty działalności gospodarczej	0,00	0,00
F.	Zysk (strata) z działalności gospodarczej (D-E)	0,00	0,00
G.	Koszty ogólnego zarządu	0,00	0,00
H.	Zysk (strata) z działalności operacyjnej (C+F-G)	7 803,61	-1 499,52
I.	Pozostałe przychody operacyjne	0,00	0,00
J.	Pozostałe koszty operacyjne	0,00	0,00
K.	Przychody finansowe	0,00	0,00
L.	Koszty finansowe	0,00	14,00
M.	Zysk (strata) brutto (H+I-J+K-L)	7 803,61	-1 513,52
N.	Podatek dochodowy		
O.	Zysk (strata) netto (M-N)	7 803,61	-1 513,52

Informacja dodatkowa

- 1) **Informacje o wszelkich zobowiązaniach finansowych, w tym z tytułu dłużnych instrumentów finansowych, gwarancji i poręczeń lub zobowiązań warunkowych nieuwzględnionych w bilansie, ze wskazaniem charakteru i formy wierzytelności zabezpieczonych rzeczowo;**

Stowarzyszenie nie posiada żadnych zobowiązań z tytułu dłużnych instrumentów finansowych, gwarancji i poręczeń lub zobowiązań warunkowych nieuwzględnionych w bilansie. Jedyne zobowiązania finansowe organizacji opisane są w części: Uzupełniające dane o aktywach i pasywach.

- 2) **Informacje o kwotach zaliczek i kredytów udzielonych członkom organów administrujących, zarządzających i nadzorujących, ze wskazaniem oprocentowania, głównych warunków oraz wszelkich kwot spłaconych, odpisanych lub umorzonych, a także zobowiązań zaciągniętych w ich imieniu tytułem gwarancji i poręczeń wszelkiego rodzaju, ze wskazaniem kwoty ogółem dla każdej kategorii;**

Organizacja nie udziela kredytów członkom organów administrujących, zarządzających i nadzorujących, a także nie ma zobowiązań zaciągniętych w ich imieniu tytułem gwarancji i poręczeń wszelkiego rodzaju.

- 3) **Uzupełniające dane o aktywach i pasywach;**

Na aktywa obrotowe w punkcie "inwestycje krótkoterminowe" składają się środki na kontach bankowych.

- 4) **Informacje o strukturze zrealizowanych przychodów ze wskazaniem ich źródeł, w tym w szczególności informacje o przychodach wyodrębnionych zgodnie z przepisami ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, oraz informacje o przychodach z tytułu składek członkowskich i dotacji pochodzących ze środków publicznych;**

Przychody działalności statutowej

I. Nieodpłatnej działalności pożytku publicznego

- składki członkowskie:	500,00 zł
- darowizny osób fizycznych:	75 532,82 zł
- zbiórki publiczne:	130 101,98 zł
	<hr/>
	206 134,80 zł

II. Odpłatnej działalności pożytku publicznego

- akcje charytatywne; Ratujmy chore dzieci	5 069,50 zł
	<hr/>
	5 069,50 zł

- 5) **Informacje o strukturze poniesionych kosztów;**

Koszty działalności statutowej:

I. Nieodpłatnej działalności pożytku publicznego

- koszty finansowane ze składek:	500,00 zł
- koszty finansowane z darowizn:	75 532,82 zł
- zbiórki publiczne:	131 610,50 zł
	<hr/>
	207 643,32 zł

II. Odpłatnej działalności pożytku publicznego

koszty finansowane z akcji charyt	5 069,50 zł
	<hr/>
	5 069,50 zł

- 6) **Dane o źródłach zwiększenia i sposobie wykorzystania funduszu statutowego;**

Stowarzyszenie nie tworzy funduszu statutowego.

- 7) **Jeżeli jednostka posiada status organizacji pożytku publicznego, zamieszcza w informacji dodatkowej dane na**

Stowarzyszenie posiada statutu organizacji pożytku publicznego od dnia 7.03.2018 r. W 2020 roku uzyskało przychód z tytułu 1 % podatku dochodowego od osób fizycznych i prawnych w wysokości 27.713,82 zł. Powyższa kwota w całości została przekazana na renowację dóbr narodowych, tj. remont zabytkowej świątyni na warszawskiej Woli.

- 8) **Inne informacje niż wymienione w pkt 1-7, jeżeli mogłyby w istotny sposób wpłynąć na ocenę sytuacji**

Stowarzyszenie otrzymało darowizny od osób prywatnych i przeznaczyło je na działania statutowe w zakresie sfer działalności pożytku publicznego.